



會員委作合省州貴

提高合作效率

# 會務週刊

期六十·五十第 卷四第

討論合作問題

談話

## 本會外勤同仁的健康問題

本會外勤同仁，一月中平均有二十天在諒州中來往奔走，登山涉水，淋風沐雨，自不必說，最成問題的要算飲食與住宿。沒有開水，冷水也得喝，找不到食物就挨餓，不乾淨的東西，也要吃下去，上面睡人，晚上就是草舍（本省農家多如此），除了個略異香之外，還要以血液供蚊蟲子們營養。飢渴勞頓，加上飲食住宿的不舒服與不衛生，自然很容易染病；可是，鄉間沒有醫藥設備，殺人的瘧疾亦不易見，那真有份險？在這種環境中，體弱者易罹疾病，小病亦是危及生命，這是外勤工作者的苦處。王逸文，王大炳，梁路安，陳洪芳諸同仁，就在這種惡劣環境中先後犧牲性命，至今還不明白他們所得的「熱疾」是什麼病症。

本會自二十七年起，每次舉辦指導人員訓練時，課程中已增加強健衛生科目，並得衛生委員會之協助，配置簡易藥箱，分發各工作人員隨身攜帶，以備急需。兩年來各分會醫院亦已陸續成立，今後外勤同仁的保健情形，當可稍稍改進，但保潔問題，實際上並不如是簡單，要外勤同仁身體健康得可靠保障，還有幾點必須同仁自己努力，一是衛生知識的補充，二是衛生習慣的養成。

這次訓練所請各系合作指導員，舉行口試時，主試者問某助運員：你中藥後時吃什麼藥

？回答說打片！可見有藥是不行，要吃的對症。病菌的傳播，有的靠空氣，有的靠接觸，有的在食物中混入，有的在蚊蟲吸血時侵入，防止的方法要在衛生的習慣，不用公共的碗筷，與他人談話有保持相當的距離，食前及赴廁後必洗手，擦乾後習慣，即可減少疾病傳染的機會。補充衛生知識，應購買書，養成衛生習慣，就比較困難，必須持之以恆，才能生效。

據說一些皮膚，在缺乏衛生常識的人看來，簡直不會注意，手邊擦手藥，亦不拿利。殊不知有了傷口，病菌容易侵入，更是不立即用紅水或藥水消毒，第二天亦許要紅腫出膿，結成虫腫一點點有什麼關係？但如果是癢蚊咬，那就更害健康，可驚了。衛生的習慣，就是一種自衛的

會務週刊 第四卷第十五十六期合刊

第九年四月二十日出版

目錄

- 談話：本會外勤同仁的健康問題
- 遺囑的遺囑
- 己的八個仁歷略
- 統文
- 統款
- 王君逸文遺作一首

參考資料四則



# 祭文

中華民國二十九年四月二十日，貴州省合作

委員會主任委員周詒春，李金鐘同仁，謹以香花  
酒醴，致祭於匪牛殉職同 彭維初，王顯武，王  
大綱，梁銘安，王逸文，陳洪芳，劉禮剛，沈翼  
林諸君之靈，而致詞曰：

嗚呼！合作風潮，盛及於斯，黨爭甚熾，極  
造艱難。三載有成，方興未艾，孰意匪基，羣力  
是賴，同舟共濟，倚身正股，胡天不祥，毒我精  
英。嗚呼多士，或當財賦，或正官軍，國家基石  
，幹部中堅，抗極官窮，誓不升邸，職政爲難，  
權宜罷易。終軍不職，汪爾早天，賈賴賈途，想  
猶如海！嗚呼多士，或來他省，或爲土豪，殊途  
同歸，共赴一禍。勞苦功高，奔走長村，曾甘澆  
泊。不避艱辛，或以疾，或遭意外，往事堪慘，  
彌增痛憤，嗚呼多士，或投邊地，或去瘴癘，  
履險蹈危，慷慨若志。疾痼相侵，志業未竟，中  
道棄捐，九原索悵。抑此衆人，寓同草木，身殉  
其職，亦足瞑目。榮於方遠，逝者已矣，遺大投  
艱，責在後死。歲月流忽，宿草叢生，無慙而奠  
，靈歎式憑。

## 輓聯

「一」

四大皆空生亦善其佳何遽去  
兩關無礙死如不樂且歸來

第一組同仁敬書

## 已故八同仁歷略

江西省蕪花一人，豫鄂皖贛閩省農  
村合作指導人員訓練所畢業，二十  
五年到渝，奉派爲第一屆助理員講  
習所教育主任，不幸七月間在昆明  
河游泳致發減頂之禍。

### 梁銘安

貴州省關嶺一人，本會第二屆助講  
所畢業，初任安南試用助理員，二  
十七年四月升任指導員，六月派赴  
興隆代理主任指導員，不幸以飲食  
中毒，於八月三十一日逝世！

### 王逸文

貴州省獨山一人，本省省之師範學  
校畢業，二十五年十一月曾會服務  
。廿七年四月二十九日奉派派波賽  
設指導員室，任主任指導員。服務  
殊及半成。九月月中下毒工作。忽罹  
暴疾。二十三，扶病返京，延醫療  
治，藥石無效，病益沉重，竟於雙  
十節下午十二時二十五分病歿任所

### 王大綱

貴州省羅甸一人，本會第三屆助講  
所畢業，赴榕江實習，抵榕未久，  
即罹病歿。

### 陳洪芳

江西省萍鄉一人，豫鄂皖贛閩省農  
村合作指導人員訓練所畢業，二十  
六年冬到會，先後主持桐梓綏陽等

便對不起死者。因爲

他們是我們的同事，

他們是我們的同志，

他們是貴州的合作運動的犧牲！

### 王顯武

貴州省理仁一人，本會第二屆助講  
所畢業，正當遊歷中法分派工作  
，忽省言樑焚燒行，王君罹於該  
會中。

### 劉禮剛

貴州省安順一人，年只十五六，初  
爲員行練習生，後報名投考本會第  
四屆助講所，以年齡過難不獲，  
則堅請之始准考，竟列前列，處  
殊格尤許入學，既卒業，蒙會計股  
實習，不久因病轉返里，以傷寒死

### 沈翼林

湖南省長沙人，二十五年到會充獲  
記，翌年入第二屆助講所受訓，學  
業後改充指導員，曾留服務，廿七  
年後，以次升助理幹事，幹事。其  
君體安素弱而體質疾病，以二十九  
年春臨之前夜遽逝於傳染病院，年  
僅二十三歲。

「二」

合作艱青年對首至今殷屬望  
艱難意志建歌何處與招魂

「三」

遠士艱難曉都都苦矣相輝寒露  
遠時喪亂歌離離不委誰共歸

第二組同仁敬祝

第三組同仁敬祝

「四」

合作正需才獨使中嗷嗷且  
同仁須努力共策上未離軍泉

「五」

事業未竟全功建商海仍澎湃  
袍澤又別幾個宵不疾首痛

貴陽統戰區消費合作社代表謝

處恭祝

「六」

過加作先願未盡全和衷志烈  
槍槍悲水逝何堪合作賦才難

貴陽省政府合作室全體同仁恭祝

「七」

奮新苦常情國事方艱力用青年不易得  
強帶成水憶農村持政何期委志竟難酬

貴州省合作導河代營局同仁敬祝

「八」

合作之光

中國工業合作協會貴州辦事處  
貴陽縣合作會金東康敬祝

落花流水去不還

STEPHEN C. FOSTER 譯  
吳志 錄

(合會會聯歌八同仁敬歌)

D調 4/4

5 · 6 5 3 2 1 | 1 — 6 0 6 | 5 · 3 3 1 1 | 2 — . 0

(一) 故 友 們 同 工 作 數 年 開 闢 合 作 田 區  
(二) 人 生 幾 何 分 時 間 短 暫 落 花 流 水 去 不 還

5 · 6 5 3 2 1 | 1 — 6 0 | 6 5 3 1 3 2 | 1 — . 0

你 們 走 開 世 界 時 間 結 束 人 生 忙 碌  
白 骨 骷 髏 填 在 山 巒 氣 勢 人 們 懷 念

5 · 6 3 3 2 1 | 1 — 6 0 6 | 5 · 3 3 1 | 2 — . 0 5

不 願 朋 友 們 的 懷 念 不 願 每 兒 思 鄉  
不 能 再 與 朋 友 遊 玩 和 妻 兒 們 嬉 戲 向

5 · 6 5 3 2 1 | 1 — 6 0 | 6 5 3 1 3 2 | 1 — . 0

不 願 父 母 眼 望 歌 聲 此 刻 永 遠 長 眠  
不 願 母 親 少 睡 燒 燼 葬 生 存 似 曇 花 現

1 — 7 6 | 5 — 3 0 | 6 5 3 1 | 2 — . 0

後 知 生 死 各 一 處 不 得 再 開 闢

5 · 6 5 3 2 1 | 1 — 6 0 | 6 5 3 1 3 2 | 1 — . 0

人 生 幾 何 分 時 間 短 暫 落 花 流 水 去 不 還

# 接家書匪禍猖獗移家到護安

## 城感賦

王逸文遺作

不知稼穡難 生事無根窮 行年三十尚無知 門戶猶堪哀 親問 十年赤禍東北起 故國餘燼嗚呼劫 去年洪水泛為災 滄海桑田長蒿萊 時雖年荒事若此 天涯遊子恨何已 恬然辭去入募資 八月秋高動歸屨 一片焦土住不得 依然擬作還鄉客 抱足名門嘆運泰 辭高走上巖村路 相逢田叟話桑麻 餐飯欲歌還過田家 隱伏已無難飛志 懷我初服足樂事 不謂病魔日夜驚 藥石難施誰呻吟 狀即展讀家書語 淚隨汗下交如雨 人生三十百無成 生死何足值重歸 惟念高堂有白髮 西風夢魂換故國。

編者附誌：王君逸文逝世後，沈君君錄示王君遺著云：「刻在此檢得王君遺著一冊，題目呻吟語，特摘錄一部」，當時以口刊向本刊載是項文稿，不得已應置卷中，計重九與族弟大木輩聯章四首，將去荔枝二首，檢無幾光即離江一首，病中偶成一首，均為七絕，又接弟書以謀升學不遂感賦及接家書理端猖獗移家護安城感賦古風兩首，現錄其後一首如上，又某君（恕已忘其姓氏）曾投寄王君逸文詩一首，亦以同樣原因壓機卷中，現擬找出付印，但，邇覺不得，至為遺憾！

# 參考資料

## 智利合作運動之發展

(一)

智利合作運動之活躍，始自一九二〇年。數年以後，此項運動遂由立法予以調整；規定全國城市合作社之法律上的地位之法規，計有下列數項：(一)一九二四年九月五日之法律；(二)一九二五年十月十七日之法令(由一九二二年九月三十日及同年十一月十七日之法令予以修正)；(三)一九三二年七月五日之施行條例(由一九三六年十月六日之法令予以修正)。農產合作社則由一九二九年一月十四日之法律予以特別法律地位。

分配合作社 一九三八年分配合作社共有五七社(包括在聖地牙哥之二十七社)，社員總數為六三,七三九人。每社之社員大抵來自同一階級之民，而此社可分列如下：  
工業工人，十四社；工人與耕種僱員，十社；公務員與耕種僱員，九社；私人僱員，七社；鐵道工人，七社；公務員，五社；武士，二社。

各社社員按職業分類之人數如下：  
公務員 四、七七八  
耕種僱員 七、八九〇  
工人 五、二〇一  
工人與耕種僱員 五、五八四  
武士 二四、四二二

鐵道工人 一四、二〇一  
自由職業 四四八  
其他 一、二一六  
共計 六三、七三九

一九三七年各社之週轉額共達八千三百萬批索。(PESOS) 是年認定之股本計達一千五百八十萬批索，已繳之股本計達一千四百萬批索，準備金則有三百萬批索。

農業合作社 農業合作社創始於七八年之前，但在一九三八年時此等合作社已有三十八家，社員總共達一,九四一八，其分配如下：

類別	社數	社員數
一般農業合作社	三	二六八
牛乳合作社	五	一五九
果品買賣合作社	八	四七八
蜜蜂合作社	一	四二
機械公用合作社	一	六六
農業製糖合作社	一八	八八二
其他	二	四五
共計	三八	一,九四一

試觀上表，無論由社員數或以社員數而計，最重要之農業合作社為土地耕種合作社。

在牛乳合作社中，對於聖地牙哥合作社應特別加以注意；聖地牙哥所備牛乳，一半以上係由該社供給，該社並置價值一千八百萬批索以上之新式機械設備。(國際勞工通訊第六卷第五期)

(二)

智利一九三九年八月五日頒布一法律，以規定小地中合作社之組織。

小地主合作社之目的在供給農民以生產放款，以便依照消費者之需要組織農業之生產，組織農產品之買賣機構，聯合購置農業機械，及預防農災與影響種植之其他病害等。每一合作社應分區若干部，以便分別處理下列各項問題。

在放款方面，此等新合作社尤強調信用基金社合作之代理機關。

每地通常只應設立合作社一處。

合作社之規則必須與一九二九年一月十四日關於農業合作社之普通法律相一致。

據新法律所規定之放款制度，小地主合作社成爲小地主與農業信用基金社合作之機關機關，而農業信用基金社合作則由智利中央銀行及抵押放款基金社獲得借款。智利中央銀行向農業信用基金社合作社放款一萬萬「披索」(智利幣名)。合作社社員可由合作社代向農業信用基金社合作處借款，期限分爲十八個月與五年兩種，前者每人不得超過二萬「披索」，後者每人不得超過五萬「披索」。農業信用基金社合作處並得向各合作社放款，定期十年。

本法律各條款僅適用於本法律所規定之小地主。

農業合作處現在隸屬全國經濟部，以後將歸農部管轄。農業合作處之職責係在監督小地主合作社及編製統計而由農部所委派之專家協助之。(國際勞工通訊第七卷第一期)

### 經濟部合作事業管理局貴定

### 合作實驗區事業計劃實施辦法

### 法大綱

#### 甲、總綱

- 一、本實驗區爲加強指導工作效率起見，參照貴定擬現有行政區劃分爲六合作指導區每一指導區由一指導員負責兼轄該區內合作事業，並合就本區內選定一重要鄉鎮爲駐留地，以便對外接洽與對內通訊事宜。
- 二、本實驗區爲使實驗工作順利推行，得隨時與有關方面商訂工作聯繫辦法，並積極組織合作協會，以集中各方面之力量，共謀合作事業之發展。
- 三、本實驗區爲鞏固合作基礎，並發揮臨時合作之效能起見，對於原日信託注意充實其內容，對於當地特產茶油荳蔻藥材礦砂煤礦石灰，木料等舉辦產銷社以期合作事業之平衡發展。
- 四、本實驗區爲發揮合作單位社聯合時之效能，在原有信託合作社基礎上健全後，即促成各區信用合作社聯合社之組織。
- 五、本實驗區爲充實各區信託社之業務與便利，開辦真日常用品起見，得按各區狀況指導各區信託社成立消費部。
- 六、各區爲應付目前急需迫需要與便於實行示範工

## 貴州省合作業務代營局廣告

代理合作組織運銷農產品及手工業品

供給農工業生產原料及生活必需物品

竭誠服務 手續簡便

歡迎諮詢 協助計劃

又爲供應抗戰需要，徵集油脂原料起見，對下列各貨品，請協助各合作組織運銷社，並代推銷，歡迎來函洽詢！

- 草 子
- 草 子
- 草 子
- 草 子
- 木 油
- 松 油
- 香 油
- 菜 油
- 茶 油
- 桐 油

局址 貴陽廣行路一七八號

電話掛號〇一〇八

作思見，得先行成立城市消費合作社在案。上並促其與各區信聯社之消費部發生聯繫。期其逐漸成爲批發合作社。

七、本實驗區各區信用合作社聯社成立後，得視實際需要促其組織一聯社。

八、本實驗區對於信用合作社以外其他各種合作社，在爲數不多實際尚無單獨組織聯合社之必要時，得將其暫行分別加入各該指導區之信聯社。

九、鼓勵各種合作社增加儲金數量藉以充實合作社自有流動資金。

十、本實驗區對於信用合作社之未發辦備費業者，促其辦理，已辦理者增加其儲額，並提倡合作社兼營簡易農倉，使其成爲農本局定所設農倉倉庫之基礎。

十一、增加合作社儲金庫股本。本期於九年內將金庫股本全部由各級合作社購回。

十二、本實驗區應事實上之需要就所有指導區擇一至二區爲示範指導區。

十三、各指導區應就其轄區內選定三五五社爲中心社，特加指導督導其進行以資示範。

十四、主任觀察指導員，得就其管轄各區選一社至二社爲試驗社。

十五、本實驗區認爲欲使合作社之根本改造，以由合作社教育方面入手爲必要之途徑。

十六、本實驗區爲使合作社事業充分發展，不致發生阻礙，特重視各級合作社服務之普及與訓練。

十七、本實驗區工作習以實定，爲範圍。

乙、實施辦法  
一、配置工作人員：  
指導員別 負責區域

第一期  
第二期  
第三期  
第四期  
第五期  
第六期

二、預定工作進度。  
本年工作按工作性質劃分四個階段，每一階段一中心工作以爲努力目標，第一階段一十九年二月份至三月份——中心工作爲整理與充實信用合作社。其實施辦法：一、辦理合作社決算表

考以，二、指導各社備置事務與整理檔案，三、指導各社採用規定賬簿並整理賬目，四、指導各社儲金及儲金運用，五、指導各社按照規定手續向金庫借款，六、指導各社供給選購

業聯合辦事處，七、成立本區城市消費合作社，八、促成合作社兼營農林業，九、製指導小冊及統計有關合作事業之各種材料並繪製圖表，十、簡化合作社登記手續及登記所需時間，十一、分別確定各區合作社與指導員接洽辦法，十二、規定區內與指導員指導員與合作社區內與合作社等通訊辦法，十三、組織合作協會，十四、各區置意見箱（以上爲必須如期舉辦者），十五、舉辦合作社司庫訓練（以上時間許可即行舉辦者）。

第三階段——七月份至九月份——中心工作爲指導發展各級合作社之生產與消費業務，其實施辦法：一、擴大城市消費合作社營業批發業務，二、指導合作社兼辦儲蓄業務，三、指導合作社兼營農林業並辦理加工業務，四、整理新設廠投資增加，合作社（以上爲必須如期舉辦者），五、提倡信用合作社代收田賦，六、提倡信用合

社代收田賦，七、提倡信用合作社代收田賦，八、提倡信用合作社代收田賦，九、提倡信用合作社代收田賦，十、提倡信用合作社代收田賦，十一、提倡信用合作社代收田賦，十二、提倡信用合作社代收田賦，十三、提倡信用合作社代收田賦，十四、提倡信用合作社代收田賦，十五、提倡信用合作社代收田賦。

第四階段——十月份至十二月份——中心工作爲指導各區信聯社消費部成立消費部，四、指導各區信聯社消費部試辦本區內社員與非社員之食糧供給業（以上爲必須如期舉辦者），五、發動婦女組織家庭手工業生產合作社，六、指導組織各種手工業生產合作社，七、促成金庫平棧代理處，八、實施查賬制度，九、鼓勵合作社舉辦民衆學校（以上爲時間許可時即行舉辦者）。

指導員別 負責區域  
莊南場鎮  
海城  
小平  
狗場  
巴城

促進不熟產銷合作社及各級聯合社之組織。其實施辦法：一、指導組織茶葉、菜油、棉、糧、煤、鐵等產銷社，二、指導各區成立信用合作社聯合社，三、指導各區信聯社成立消費部，四、指導各區信聯社消費部試辦本區內社員與非社員之食糧供給業（以上爲必須如期舉辦者），五、發動婦女組織家庭手工業生產合作社，六、指導組織各種手工業生產合作社，七、促成金庫平棧代理處，八、實施查賬制度，九、鼓勵合作社舉辦民衆學校（以上爲時間許可時即行舉辦者）。

本刊歡迎各縣合作講習會聽講員投寄關於合作講習會之各種文稿，如翻譯感想，生活瑣記之類，來稿一經刊載，當以本會新出之合作連環圖畫一冊爲贈，請踴躍投稿！

第一節（一）（二）（三）（四）（五）（六）（七）（八）（九）（十）（十一）（十二）（十三）（十四）（十五）（十六）（十七）（十八）（十九）（二十）（二十一）（二十二）（二十三）（二十四）（二十五）（二十六）（二十七）（二十八）（二十九）（三十）（三十一）（三十二）（三十三）（三十四）（三十五）（三十六）（三十七）（三十八）（三十九）（四十）（四十一）（四十二）（四十三）（四十四）（四十五）（四十六）（四十七）（四十八）（四十九）（五十）（五十一）（五十二）（五十三）（五十四）（五十五）（五十六）（五十七）（五十八）（五十九）（六十）（六十一）（六十二）（六十三）（六十四）（六十五）（六十六）（六十七）（六十八）（六十九）（七十）（七十一）（七十二）（七十三）（七十四）（七十五）（七十六）（七十七）（七十八）（七十九）（八十）（八十一）（八十二）（八十三）（八十四）（八十五）（八十六）（八十七）（八十八）（八十九）（九十）（九十一）（九十二）（九十三）（九十四）（九十五）（九十六）（九十七）（九十八）（九十九）（一百）

作社進一試。此種運動，係受英理金庫安託事務，七、便利合作社與貨物運輸成立運輸組織，八、發給各級學校學生組織暑期合作服務隊(以上為時間許可時即行舉辦)。

第四階級自九月份至十二月份——中心工作，為擴大合作宣傳，加強合作訓練。其實施辦法：一、擴大合作宣傳，二、舉行合作社職員合作教育訓練班，三、組織合作社參觀團(將各區合作社之重要職員分別組織合作參觀團，俾互互相參觀)，四、發起合作社特種儲蓄運動，五、發起合作社社員向合作社及合作社向金庫加股運動(原土為參加補助學費等)，六、辦理合作社社員產品展覽會，七、舉辦合作社展覽會(以上為時間許可時即行舉辦)。

委員會曾於去年在格羅斯哥舉行之農村合作會議之結果，英國現已計畫設立舉手消資合作運動與農村合作運動兩者間之總合機關，此機關將研究與其區英屬國家之合作組織有共同關係之問題。

秋萬英女士之報告曾提出多項問題，而委員會將一分配合作社與農村合作社在農村區域中之分配與供給方面之關係問題，及一合作社在借用方面之相互關係問題(此兩項將再加以討論)。委員會並曾邀請羅蓋特博士(F.UGUET)所提交之一部報告，內述自內五之牛乳供給問題係以合作方法解決，即設立生產者與消費者間之總合機關也。

委員會在將來各大會中，將研究各總合合作機關所造成之進步；此機關之設立，委員會前已知之。

### 國際合作社相互關係委員會

#### 會議

國際「合作社相互關係」委員會於一九三八年十二月六日及七日在內瓦國際勞工局舉行第十五次會議。

委員會開始討論其議程之前，對於其主席伯特勒氏(EAROLD BUTLER)之優越服務，曾致頌揚之意；伯氏已辭去國際勞工局長之職，故與委員會主席關係亦將告別。委員會主席由選理約翰高登(JOHN G. WINANT)為伯特勒之繼任人，擔任委員會之主席；赫氏則辭職為國際勞工局長。

當討論其議程時，委員會曾取致葛英女士之發言，詳述英國各種合作間之關係。

委員會決定將此項問題保留於以後各大會議之議程，作為一永久項目，俾可隨時知悉各國中之發展情形。

合作教導 委員會並議從事研究上述實際問題所提出之問題，而首將搜集關於教導合作之必要資料。

下次會議 委員會大會曾於一九三九年四月四日及五日舉行。(國際勞工局通訊第六卷第三期)

一九三七年英國之合作運動

英屬「合作聯合會」最近發表關於一九三七年英國合作運動之情況之報告。一九三七年年底英國共有零售分配合作社一千零九十二家，一九三六年年底則有一千二百零一家。社員人數增加二七二·〇零八人，總額共達八·〇八四·九九〇人。

社員人數超過五萬八千者，現有了十一社；社員總數之百分之五八·九七，係屬於該二種社員之合作社。社員增加最多者(絕對數與比例數)為南部之合作社，總數共達二·一七二·〇〇〇人，較一九三六年年底增加一〇·五一一人。

股金較前增加六·八二三·三三三磅，總數共達一四九·四四六·四三三磅，每人平均一八〇·四八磅。借貸資本共計四九·四一八·一九七磅，每人平均四八·八八磅。

零售合作社之營業額由一九三六年之五三三·七〇〇磅，增至一九三七年之五九三·〇〇〇磅，增加百分之十一·一。此項增加之大部分係由於一九三七年中之新增加。

合作社批發社所設之店於一九三八年七月九日以前之二十個六個月之報告中，指出銷售額增加百分之四至八分之五，營業額總共達五九·〇二五·〇一〇磅，一九三七年則為五九·〇二七·〇七四磅。增加銷售額之徵兆，因受一九三八年上半年中批發社價格低之影響。此亦為合作社批發社產品之銷售額減至一九·九四〇·〇六二磅之主要原因。

合作社批發社銀行部之營業額增加百分之四。三四，由三七五·一〇二·〇八五磅增至三九三·二四四·五九三磅。(國際勞工通訊第六卷第一期)

M-DICE, 詳述英國各種合作間之關係。